



DEEBOT **X9** PRO OMNI

Instrukcja obsługi

Instrukcje obsługi w innych językach można znaleźć na stronie internetowej: <https://www.ecovacs.com>.

WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Podczas korzystania z urządzenia elektrycznego należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad ostrożności, w tym:

PRZED UŻYCIEM TEGO URZĄDZENIA PRZECZYTAJ WSZYSTKIE INSTRUKCJE ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE

1. Urządzenie może być obsługiwane przez dzieci w wieku od ósmego roku życia oraz osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, zmysłowymi bądź umysłowymi, a także przez osoby bez doświadczenia i wiedzy na temat obsługi, jeśli odbywa się to pod nadzorem, bądź udzielono im instrukcji bezpiecznej obsługi urządzenia i rozumieją zagrożenia z nim związane. Dzieciom nie wolno bawić się tym urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
2. Oczyszczyć obszar do sprzątania. Usuń przewody zasilające i małe przedmioty z podłogi, które mogą splątać urządzenie. Umieść frędzle pod dywanem i podnieś z podłogi takie rzeczy jak zasłony i obrusy.

3. Jeśli na obszarze czyszczenia występuje spadek z powodu stopnia lub schodów, należy przy pierwszym użyciu uruchomić urządzenie pod nadzorem, aby upewnić się, że może ono wykryć stopień bez upadku. Umieszczenie bariery przy krawędzi może być konieczne, aby urządzenie nie spadało. Należy upewnić się, że bariera nie stanowi zagrożenia.
4. Używać tylko w sposób opisany w tej instrukcji. Należy używać tylko akcesoriów zalecanych lub sprzedawanych przez producenta.
5. TYLKO do użytku DOMOWEGO. Nie należy korzystać z urządzenia w środowisku zewnętrznym, komercyjnym ani przemysłowym.
6. Nie używaj urządzenia bez pojemnika na kurz i/lub bez założonych filtrów.
7. Nie korzystaj z urządzenia w miejscach, w których znajdują się zapalone świece lub delikatne przedmioty.
8. Utrzymuj włosy, luźną odzież, palce i wszystkie części ciała z dala od dowolnego otworu i ruchomych części urządzenia.
9. Nie korzystaj z urządzenia w pomieszczeniu, w którym śpi niemowlę lub dziecko.
10. Nie korzystaj z urządzenia w skrajnie zimnych lub gorących warunkach (poniżej -5°C/23°F lub powyżej 40°C/104°F). Ładuj robota w temperaturze powyżej 0°C/32°F i poniżej 40°C/104°F.

11. Nie używaj urządzenia na powierzchniach mokrych lub ze stojącą wodą.
12. Dopilnuj, aby urządzenie nie zbierało dużych przedmiotów, takich jak kamienie, duże kawałki papieru, ani żadnych przedmiotów, które mogłyby zablokować urządzenie.
13. Nie używaj urządzenia do zbierania palnych lub łatwopalnych materiałów, takich jak benzyna, toner do drukarki lub kopiarki, ani nie używaj go w miejscach, gdzie mogą się znajdować.
14. Nie używaj urządzenia do zbierania elementów palących się lub dymiących, takich jak papierosy, zapalki, gorący popiół lub czegokolwiek, co może powodować pożar.
15. Nie wkładaj przedmiotów do wlotu ssącego. Nie korzystaj z urządzenia, jeśli wlot ssący jest zablokowany. Wlot powietrza powinien być wolny od kurzu, włókienek, włosów lub innych przedmiotów, które mogą zmniejszyć przepływ powietrza.
16. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać on wymieniony przez producenta lub jego przedstawiciela, aby uniknąć niebezpieczeństwa.
17. Przed czyszczeniem lub konserwacją urządzenia należy WYŁĄCZYĆ przełącznik zasilania.
18. Typ akumulatora litowego odpowiedni do stacji CH2497D to: maks. 4 ogniwa, maks. napięcie znamionowe 14,4 V (prąd stały), pojemność znamionowa 5800 mAh. Przed usunięciem urządzenia należy wymontować akumulator i zutylizować go zgodnie z obowiązującymi przepisami.
19. Należy zutylizować zużyte akumulatory zgodnie z lokalnymi przepisami.
20. Nie należy palić urządzenia, nawet jeśli jest poważnie uszkodzone. Akumulatory mogą eksplodować w ogniu.
21. Urządzenie musi być użytkowane zgodnie z instrukcjami podanymi w niniejszej instrukcji obsługi. Ecovacs Home Service Robotics nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody lub uszkodzenie ciała spowodowane niewłaściwym użyciem.
22. Robot zawiera akumulatory, które mogą być wymieniane jedynie przez wykwalifikowanych pracowników. Aby wymienić lub wyjąć akumulator, skontaktuj się z działem obsługi klienta.
23. Należy upewnić się, że napięcie źródła zasilania odpowiada napięciu zasilającemu oznaczonemu na stacji OMNI.
24. Używaj tylko oryginalnego akumulatora i stacji OMNI dołączonej do urządzenia przez producenta. Zakaz używania baterii nieładownych.
25. Uważaj, aby nie uszkodzić przewodu zasilającego. Nie ciągnij, nie przenoś urządzenia lub stacji OMNI

- trzymając za przewód zasilający, nie używaj przewodu zasilającego jako uchwytu, nie zamykaj drzwi na przewodzie zasilającym, ani nie ciągnij przewodu zasilającego wokół ostrych krawędzi lub narożników. Nie przejeżdżaj urządzeniem przez przewód zasilający. Przewód zasilający należy trzymać z dala od gorących powierzchni.
26. Nie należy używać stacji OMNI, jeśli jest uszkodzona. Jeśli zasilacz uległ zniszczeniu lub działa nieprawidłowo, nie należy go naprawiać ani korzystać z niego nadal.
 27. Nie należy korzystać z urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub gniazdem. Nie używaj urządzenia ani stacji OMNI, jeśli nie działają prawidłowo, zostały upuszczone, uszkodzone, pozostawione na zewnątrz lub w kontakcie z wodą. Muszą zostać naprawione przez producenta lub jego przedstawiciela w celu uniknięcia zagrożenia.
 28. Przed czyszczeniem lub konserwacją stacji OMNI należy odłączyć wtyczkę przewodu zasilającego od gniazdka elektrycznego.
 29. Wyjmij urządzenie ze stacji OMNI i **WYŁĄCZ** urządzenie za pomocą wyłącznika zasilania, zanim wyjmiesz akumulator w celu utylizacji urządzenia.
 30. Jeśli nie używasz stacji OMNI przez dłuższy czas, odłącz ją od zasilania.

31. Jeśli robot nie będzie używany przez dłuższy czas, wyłącz go w celu przechowania oraz odłącz stację OMNI od zasilania.
32. **OSTRZEŻENIE** – Zbiornik na wodę należy napełniać wyłącznie czystą wodą.
33. **OSTRZEŻENIE:** Do ładowania akumulatora należy używać tylko odłączanej jednostki zasilającej CH2497D dostarczonej z urządzeniem.

Aby spełnić wymogi związane z poddaniem działaniu fal radiowych, podczas pracy urządzenia należy zachować odległość 20 cm między urządzeniem a osobami znajdującymi się w pobliżu.

Żeby zapewnić zgodność z tymi wymogami, przebywanie w mniejszej odległości nie jest zalecane. Antena użyta w tym przekaźniku nie powinna być umieszczona w pobliżu innych anten lub przekaźników.

Aktualizacja urządzenia

Zazwyczaj niektóre urządzenia są aktualizowane co dwa miesiące, ale nie zawsze tak dokładnie.

Niektóre urządzenia, zwłaszcza wprowadzone do sprzedaży ponad trzy lata temu, zostaną zaktualizowane tylko w przypadku wykrycia i konieczności naprawy krytycznej luki.

	Ostrzeżenie: Gorąca powierzchnia
	Transformator izolujący odporny na zwarcia
	Zasilacz przełączający
	Tylko do użytku w pomieszczeniach.
	Prąd stały
	Prąd zmienny
	Przed ładowaniem należy zapoznać się z instrukcją.
	Polaryzacja gniazda ładowania
	Miniaturowy bezpiecznik zwłoczny

Zdalny nadzór przeznaczony jest wyłącznie do prywatnego użytku w niepublicznych, prywatnych miejscach wyłącznie w celu samo-ochrony i pojedynczej kontroli. W przypadku wykorzystania należy pamiętać o lokalnych zobowiązaniach prawnych dotyczących ochrony danych. Zakaz nadzoru miejsc publicznych, zwłaszcza w celach tajnych i/lub ze strony pracodawcy, bez uzasadnionych powodów. Nieuzasadnione użycie odbywa się wyłącznie na ryzyko i odpowiedzialność użytkownika.

Oświadczenie o zgodności z przepisami Unii Europejskiej

Informacje dla użytkowników dotyczące usuwania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego



Ten symbol umieszczony na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego nie należy usuwać wraz ze zwykłymi odpadami z gospodarstw domowych. Aby zapewnić prawidłową utylizację, obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonych punktów zbiórki.

Prawidłowa utylizacja tych produktów pomoże zaoszczędzić cenne zasoby oraz zapobiec potencjalnym negatywnym oddziaływaniom na ludzkie zdrowie i środowisko naturalne wynikającym z nieprawidłowej utylizacji odpadów.

Aby zwrócić zużyte urządzenie, skorzystaj z bezpłatnych systemów zwrotu i zbiórki, albo skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego urządzenie zostało zakupione. Skontaktuj się z władzami lokalnymi, aby uzyskać szczegółowe informacje na temat najbliższego wyznaczonego punktu zbiórki. Zgodnie z krajowymi przepisami za nieprawidłową utylizację tego rodzaju odpadów mogą zostać nałożone grzywny.

Informacje dla użytkowników dotyczące usuwania zużytych baterii i akumulatorów



Ten symbol oznacza, że zużytych baterii i akumulatorów nie należy usuwać wraz ze zwykłymi odpadami z gospodarstw domowych. Państwa udział jest ważnym wkładem na rzecz minimalizacji negatywnego wpływu zużytych baterii i akumulatorów na środowisko naturalne i ludzkie zdrowie. W celu zapewnienia prawidłowego recyklingu można przekazać opisywane urządzenie albo zawarte w nim baterie lub akumulatory do sprzedawcy lub wyznaczonego punktu zbiórki, co jest bezpłatne.

Prawidłowa utylizacja tych produktów pomoże zaoszczędzić cenne zasoby oraz zapobiec potencjalnym negatywnym oddziaływaniom na ludzkie zdrowie i środowisko naturalne wynikającym z nieprawidłowej utylizacji odpadów.

Zgodnie z krajowymi przepisami za nieprawidłową utylizację tego rodzaju odpadów mogą zostać nałożone grzywny.

Istnieją oddzielne systemy zbiórki zużytych baterii i akumulatorów.

Prosimy o prawidłową utylizację baterii i akumulatorów w lokalnym punkcie zbiórki odpadów/recyklingu.

Dyrektywa w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji (RoHS)

Niniejszym Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. oświadcza, że całe urządzenie, łącznie z jego elementami (kable, przewody itp.), spełnia wymagania Dyrektywy 2011/65/UE (RoHS) ze zmianami wprowadzonymi w Dyrektywie Delegowanej Komisji (UE) 2015/863 w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym („RoHS wersja przekształcona” lub „RoHS 2.0”).

Dyrektywa w sprawie sprzętu radiowego

Niniejszym Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. oświadcza, że produkt wymieniony w tej sekcji spełnia podstawowe wymagania i inne odpowiednie postanowienia określone w Dyrektywie 2014/53/UE w sprawie sprzętu radiowego.

Autoryzowany przedstawiciel w Europie:



ECOVACS Europe GmbH
Holzstrasse 2 | D-40221 Düsseldorf | Niemcy

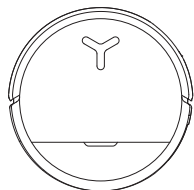
Niniejszym Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. oświadcza, że urządzenie spełnia podstawowe wymagania określone i inne odpowiednie postanowienia Dyrektywy 2011/65/UE (RoHS) ze zmianami wprowadzonymi w Dyrektywie Delegowanej Komisji (UE) 2015/863 oraz określone w Dyrektywie 2014/53/UE w sprawie sprzętu radiowego.

Deklarację zgodności można przejrzeć pod następującym adresem:

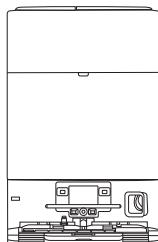
<https://www.ecovacs.com/global/compliance>.

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

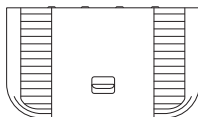
1 Zawartość opakowania



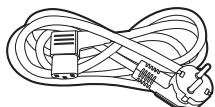
Robot



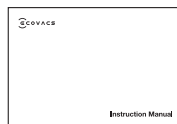
Stacja OMNI



Podstawa



Przewód zasilający



Instrukcja obsługi

Uwaga:

* Rysunki i ilustracje służą wyłącznie jako przykłady i mogą różnić się od rzeczywistego wyglądu produktu. Wygląd produktu i specyfikacje mogą ulec zmianie bez dodatkowych powiadomień.

2 Rysunek produktu

1. Robot – widok z przodu

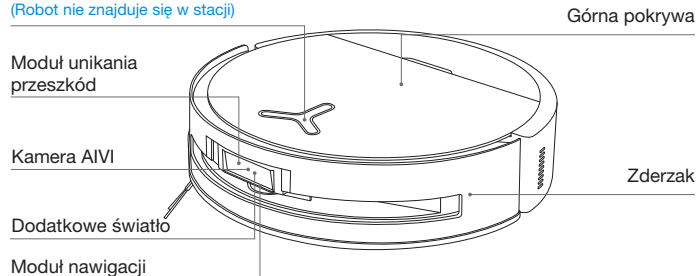
Przycisk na robocie

Krótkie naciśnięcie: uruchomienie/wstrzymanie pracy urządzenia

Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku przez trzy sekundy: powrót do ładowania

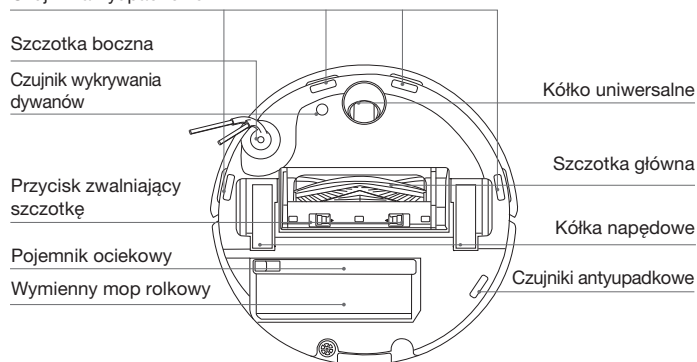
Dwukrotne dotknięcie: Zwolnienie/cofanie mopa rolowego

(Robot nie znajduje się w stacji)



2. Robot – widok od spodu

Czujniki antyupadkowe



3. Widok wnętrza (pod pokrywą)

Przycisk RESET

Konfiguracja sieci Naciśnij przycisk RESET i postępuj zgodnie z poleceniami głosowymi, aby skonfigurować sieć.

Przywrócenie ustawień fabrycznych: Naciśnij i przytrzymaj przycisk RESET przez pięć sekund. Po usłyszeniu komunikatu głosowego zostanie odtworzona melodia początkowa, a robot zostanie przywrócony do ustawień domyślnych.

Wskaźnik stanu połączenia
Wi-Fi/przycisk RESET

Gniazda ładujące

Pojemnik na brudną
wodę

Port napełniania wodą

Przełącznik zasilania
„I” = WŁ.
„O” = WYŁ.

Czujnik wykrywania
krawędzi

Oslona końcówki wałka

4. Pojemnik na kurz

Zatrask filtra

Filtr

Pokrywa pojemnika na kurz

Siatka filtra

Port usuwania kurzu

5. Stacja OMNI – widok z przodu



Zbiornik na brudną wodę



Zbiornik na czystą
wodę

Wskaźnik

Świeci się ciągłym światłem:
Tryb czuwania/praca
Pulsuje na czerwono: Usterka
Wyłączony: Przerwa
w zasilaniu/tryb głębokiego
uspiania

Pojemnik na brud

Styki ładowania
w stacji

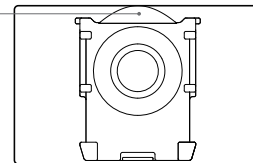
Pojemnik do mycia mopa

Uwaga:

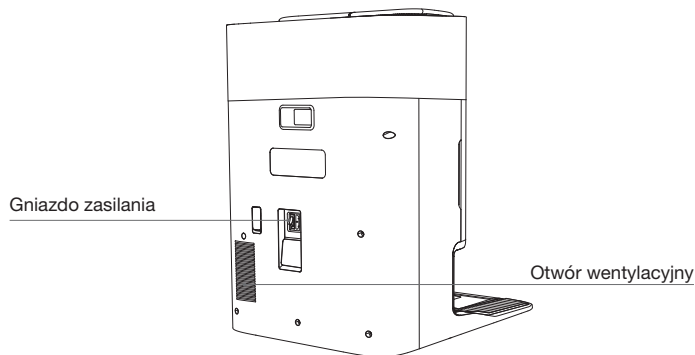
- Jeśli wskaźnik pulsuje na czerwono, należy sprawdzić aplikację ECOVACS HOME w celu uzyskania szczegółów na temat usterki.
- Jeśli nie można ładować robota, wyczyść odpowiednie gniazda ładujące w stacji OMNI za pomocą suchej ściereczki.

6. Worek na kurz

Uchwyt worka na kurz



7. Stacja OMNI – widok od tyłu



8. Czujniki

Rysunek produktu	Opis działania
Moduł nawigacji	Zastosowano technologię laserowego pomiaru odległości, która mierzy odległość między robotem a otaczającymi obiektami na podstawie czasu odbicia, umożliwiając modułowi mapowanie obiektów wokół poruszającego się robota. Odległość wykrywania wynosi 10 m.
Moduł unikania przeszkód	Dzięki opartemu na promieniowaniu podczerwonym wykrywaniu odległości i koncepcji podobierstwa trójkątów czujnik emituje promieniowanie podczerwone i odbiera światło odbite od obiektów znajdujących się przed nim, aby obliczyć odległość między obiektem a robotem. Jeśli czujnik wykryje obiekt w pobliżu, robot automatycznie wykona skręt, aby uniknąć zderzenia z obiektem. Odległość wykrywania wynosi 0,3 m.
Czujniki antyupadkowe	Pomiar odległości oparty na promieniowaniu podczerwonym odbywa się za pomocą czujnika umieszczonego u spodu robota, w celu zmierzenia wysokości między podłożem a spodem robota. Na przykład, jeśli robot znajdzie się na szczycie schodów, na których wysokość stopnia przekracza 55 mm na białym podłożu lub 30 mm na czarnym podłożu, robot zatrzyma się dzięki funkcji zabezpieczającej przed upadkiem.
Czujnik wykrywania dywanów	Sonda ultradźwiękowa może emitować fale o częstotliwości 300 kHz. Dywany mogą pochłaniać energię fal ultradźwiękowych. Jeśli odbita energia jest poniżej wartości progowej, robot rozpoznaje obecność dywanu. Według badań laboratoryjnych firmy ECOVACS, obecnie na rynku można zidentyfikować ponad 50 rodzajów dywanów.
Czujnik antykolizyjny	Jeśli przesyłany sygnał zostanie zablokowany przez jakiś obiekt, odbiornik sygnału nie będzie w stanie odebrać sygnału. Zgodnie z tą zasadą robot będzie unikać kolizji z przeszkodami w momencie ich napotkania.
Czujnik wykrywania krawędzi	Dzięki pomiarowi odległości ToF robot może wykrywać odległość od obiektów znajdujących się po jego prawej stronie. Jeśli po prawej stronie znajduje się ściana lub przeszkoda, robot przeprowadzi czyszczenie krawędzi, aby uniknąć pominięcia pewnych miejsc lub kolizji.
Kamera AI/VI	Wykorzystaj kamerę AI do rejestrowania obrazów otaczającego środowiska. * Zrealizuj nagranie wideo. Dzięki interakcji z mikrofonem można zrealizować połączenie wideo (dotyczy niektórych modeli).
Mikrofon	Membrana mikrofonu wibruje pod wpływem ludzkiego głosu rozchodzącego się w powietrzu. W wyniku tego mikrofon wykorzystuje zbiór i algorytmy modeli dźwiękowych, aby zarejestrować dźwięk i głosowo sterować robotem w celu wykonania określonych zadań. Efektywna odległość wybudzania wynosi 5 m.

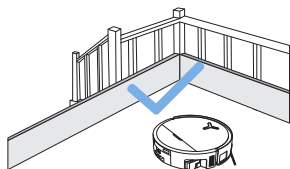
UWAGI PRZED UŻYCIEM

1 Ostrzeżenia



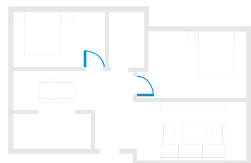
Przygotuj powierzchnie przeznaczone do sprzątania

Należy również usunąć ze sprzątanej powierzchni meble (np. krzesła) i odstawić je w odpowiednie miejsce. Przed użyciem robota należy usunąć z podłogi nisko położone przedmioty, np. wagę.



Ustaw bariery ochronne

Umieszczenie fizycznej bariery przy krawędzi stromego spadku może być konieczne, aby urządzenie nie spadało.



Pozostaw otwarte drzwi

Przy pierwszym użyciu należy upewnić się, że drzwi do wszystkich pomieszczeń zostały otwarte, aby umożliwić robotowi rozpoznanie całego mieszkania.



Usuń z podłogi wszelkie przedmioty takie jak przewody, ubrania czy kapcie, aby poprawić wydajność sprzątania.



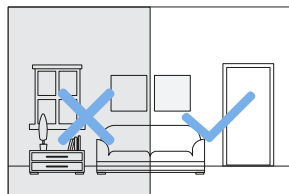
Przed użyciem urządzenia na chodniku lub dywanie z frędzlami należy podwinąć brzozy z frędzlami pod dywan.



Nie należy stać w wąskich przestrzeniach, jak drzwi i korytarze. Upewnij się, że nie blokujesz trasy robota, gdy urządzenie identyfikuje obszary.



Zapewnij wyraźną wizję robotowi i nie dopuść do zarysowania lub zabrudzenia obiektywu kamery AI odciskami palców lub tłustymi plamami. Do czyszczenia kamery należy używać czystej miękkiej ściereczki, zamiast środków czyszczących, detergentów lub sprayów.



Zapewnij odpowiednie oświetlenie

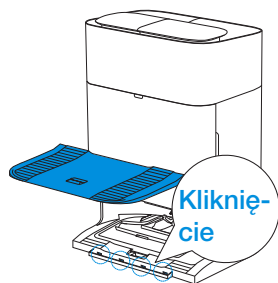
Robot może unikać butów, gniazdek elektrycznych, przewodów itp. Należy upewnić się, że wszystkie powierzchnie przeznaczone do sprzątania są dobrze oświetlone, co może ułatwić omijanie przeszkód.

2 Skrócony opis obsługi

Przed użyciem urządzenia należy usunąć wszelkie materiały ochronne z robota i stacji OMNI.

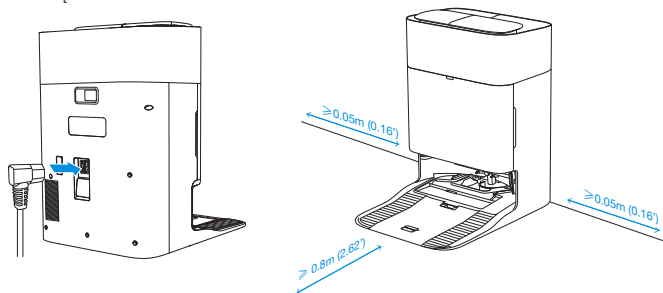
1. Instalacja

Odgłos „kliknięcia” oznacza prawidłową instalację.



2. Podłączenie przewodu zasilającego i ustawienie stacji

Ustaw stację przy ścianie na równej, twardej powierzchni. Upewnij się, że żadne przedmioty nie znajdują się w odległości 0,05 m po obu stronach oraz 0,8 m przed nią.

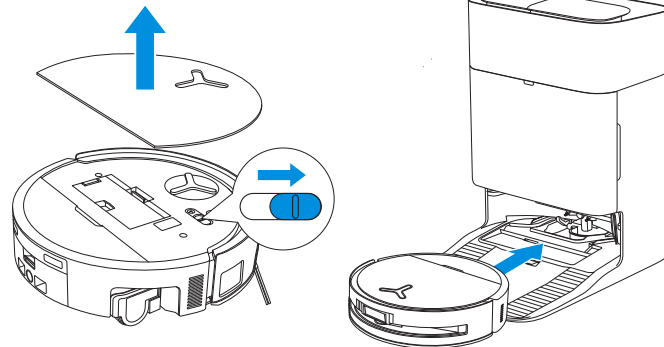


Uwaga:

- Jeśli w pobliżu stacji OMNI znajdują się przedmioty odbłaskowe, np. lustra i odbłaskowe listwy przypodłogowe, należy je zakryć na wysokość 14 cm od dołu.
- Nie wolno umieszczać stacji OMNI w miejscu narażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Należy umieścić stację w miejscu, w którym sygnał Wi-Fi jest silny.

3 Włączenie zasilania i ładowanie robota

Włącz zasilanie za pomocą przełącznika zasilania znajdującego się pod pokrywą robota („I” oznacza włączenie zasilania, a „O” wyłączenie). Ustaw robota z przodu stacji, upewniając się, że stacja jest podłączona do zasilania sieciowego. Użyj aplikacji ECOVACS HOME lub polecenia głosowego, aby spowodować powrót robota do stacji OMNI w celu rozpoczęcia ładowania. Albo naciśnij i przytrzymaj przycisk  na robocie przez trzy sekundy, a robot powróci do stacji w celu naładowania.



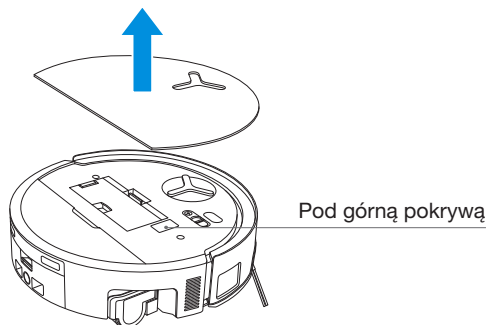
Uwaga:

- Robota nie można ładować, jeśli zasilanie jest wyłączone.
- Po zakończeniu sprzątania zaleca się nie wyłączać zasilania robota, ale ładować go, aby był lepiej przygotowany do następnej sesji sprzątania.
- Zalecane jest, aby robot rozpoczął sprzątanie ze stacji OMNI. Nie wolno przesuwac stacji OMNI podczas pracy robota.

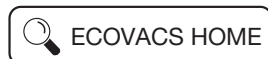
4 Pobieranie aplikacji ECOVACS HOME

Pobierz aplikację ECOVACS HOME, aby korzystać z dodatkowych funkcji.

Możesz zeskanować kod QR na robocie, aby pobrać aplikację.



Albo wyszukaj ECOVACS HOME w sklepie aplikacji mobilnych, aby pobrać aplikację.



Uwaga: Postępuj zgodnie ze wskazówkami aplikacji, aby zarejestrować się, zalogować i połączyć urządzenie z aplikacją.

5 Połączenie robota z aplikacją

Poprzez Bluetooth: Włącz robota i uruchom tryb Bluetooth w telefonie komórkowym. Zezwól aplikacji na połączenie z telefonem komórkowym poprzez Bluetooth. Dotknij , aby zeskanować kod QR na robocie, albo dotknij  w aplikacji, aby wyszukać znajdującego się w pobliżu robota.

Poprzez Wi-Fi: Możesz również połączyć robota z aplikacją w inny sposób, zgodnie ze wskazówkami wyświetlanymi na stronie aplikacji.

Uwaga: Aby zapewnić większe możliwości, należy połączyć się poprzez Bluetooth.

Wymagania sieci Wi-Fi:

- Należy korzystać z mieszanej sieci 2,4 GHz lub 2,4/5,0 GHz.
- Router powinien obsługiwać standard 802.11b/g/n i protokół IPv4.
- Nie wolno korzystać z wirtualnej sieci prywatnej VPN (Virtual Private Network) ani serwera proxy.
- Nie wolno korzystać z sieci ukrytej.
- WPA i WPA2 z wykorzystaniem szyfrowania TKIP, PSK, AES/CCMP.
- Protokół WEP EAP (Enterprise Authentication Protocol) nie jest obsługiwany.
- Należy korzystać z kanałów Wi-Fi od 1 do 11 w Ameryce Północnej oraz kanałów od 1 do 13 poza Ameryką Północną (skontaktuj się z lokalnym organem regulacyjnym).
- Jeśli używasz przedłużacza/repeatera sieci, nazwa sieci (SSID) i hasło są takie same jak w sieci podstawowej.
- Należy włączyć WPA2 w routerze.

Wskaźnik Wi-Fi

	Wolno pulsuje na biało	Rozłączenie z Wi-Fi
	Szybko pulsuje na biało	Połączenie
	Świeci na biało	Połączenie z Wi-Fi

Należy pamiętać, że dostęp do inteligentnych funkcji, np. zdalne uruchomienie, interakcja głosowa, wyświetlanie map 2D/3D, ustawienia sterowania i spersonalizowane sprzątanie (w zależności od różnych urządzeń), wymaga od użytkowników pobrania i korzystania z aplikacji ECOVACS HOME, która jest stale aktualizowana. Musisz zaakceptować naszą Politykę prywatności i Umowę użytkownika, abyśmy mogli przetwarzać niektóre z Twoich podstawowych i koniecznych informacji oraz umożliwić Ci obsługę urządzenia za pomocą aplikacji ECOVACS HOME. Brak akceptacji spowoduje, że niektóre z wyżej wymienionych inteligentnych funkcji mogą być niedostępne w aplikacji ECOVACS HOME. Jednak nadal można korzystać z podstawowych funkcji urządzenia w trybie ręcznej obsługi.

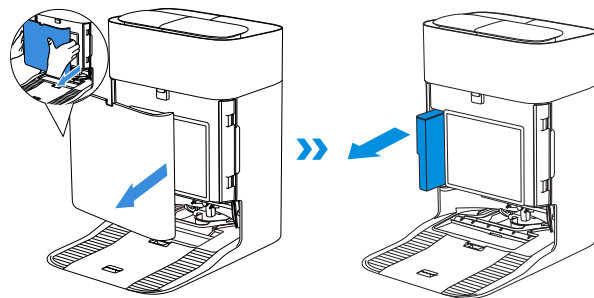
Informacje o interfejsie sieciowym

Nazwa	Opis
Interfejs ładowania	Interfejs podczerwieni jest domyślnie wyłączony i jest aktywowany, jeśli robot znajduje się w stacji. Zapewnia zasilanie stacji, a urządzenie główne może łączyć się ze stykami ładowania w stacji w celu naładowania.
Bluetooth	Włącz Bluetooth, aby połączyć robota z siecią podczas konfiguracji sieci.
Wi-Fi*	Ułatw przesyłanie danych między aplikacją a robotem, umożliwiając sterowanie robotem za pomocą aplikacji.
Aplikacja ECOVACS HOME	Produkty firmy ECOVACS oferują inteligentne funkcje, np. konfiguracja sieci, mapowanie i wybór trybu sprzątania (określone dla każdego produktu). Aby korzystać z tych funkcji, użytkownicy muszą pobrać i używać oficjalnej aplikacji ECOVACS HOME.

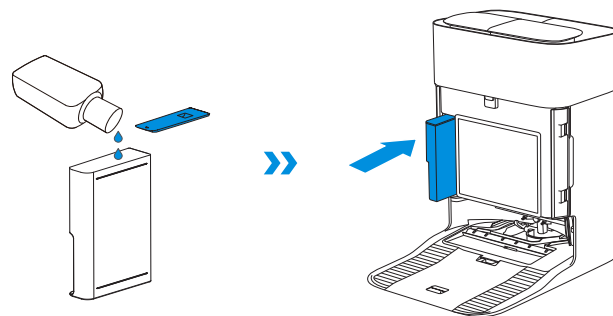
* Roboty serii DEEBOT z funkcją odkurzania są przeznaczone do domowych scenariuszy sprzątania. Do działania urządzenia wymagana jest domowa sieć Wi-Fi, a ochrona anty-DDoS wymaga skonfigurowania przez użytkowników w ustawieniach trasy.

6 Dodanie środka czyszczącego (sprzedawany osobno)

1. Zdejmij pokrywę pojemnika na brud, wyciągnij pojemnik na środek czyszczący i umieść go na równej, twardej powierzchni.

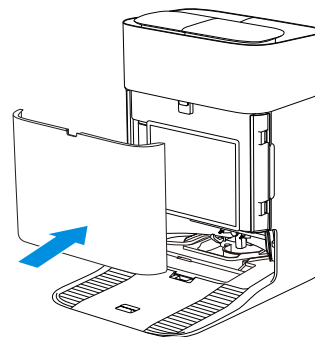


2. Zdejmij pokrywę pojemnika na środek czyszczący i napełnij go środkiem czyszczącym ECOVACS. Załóż pokrywę i umieść pojemnik z powrotem w stacji.



Uwaga: Środek czyszczący jest pompowany automatycznie z pojemnika na środek czyszczący. Nie wolno dodawać środka czyszczącego do zbiorników na wodę.

3. Wsuń górny zatrzask pokrywę pojemnika na brud do szczeliny i dociśnij, aby zapewnić prawidłowe uszczelnienie.



Uwaga:

- W przypadku nieprawidłowego działania należy zastosować środek czyszczący ECOVACS.
- Należy upewnić się, że do pojemnika na środek czyszczący nie przedostaną się jakiegokolwiek ciała obce.

7 Rozpoczęcie sprzątania

1. Rozpoczęcie mapowania

Poleć robotowi rozpoczęcie mapowania za pomocą aplikacji ECOVACS HOME lub sterowania głosowego. Tworząc mapę po raz pierwszy należy postępować za robotem, aby pomóc robotowi w eliminowaniu drobnych problemów.

Na przykład robot może zostać zablokowany pod meblami. Należy zapoznać się z poniższymi rozwiązaniami:

1. Umieść wyżej swoje niskie meble do siedzenia, jeśli to możliwe;

2. Zasłoń spody mebli;

3. Skonfiguruj wirtualną granicę za pomocą aplikacji.

Podczas mapowania robot automatycznie rozpoznaje środowisko domowe. Trasa eksploracji może różnić się od trasy sprzątania.

2. Rozpoczęcie sprzątania

- Zbiornik na wodę robota jest automatycznie napełniany przez stację OMNI. Ręczne napełnianie nie jest konieczne.

- Podczas zmywania robot rozpoznaje rodzaj podłogi i jest w stanie automatycznie unieść mopy po natknięciu się na dywan. Nie należy używać robota na włochatych chodnikach ani dywanach o włosiu dłuższym niż 10 mm. Zalecane jest złożenie włochatych dywaników o włosiu dłuższym niż 10 mm podczas procedury sprzątania lub przejść do Map (mapowanie) > Carpet Cleaning Strategy (strategia czyszczenia dywanów) w aplikacji ECOVACS HOME, aby oznaczyć obszar z włochatymi dywanikami jako strefę zakazu wstępu.

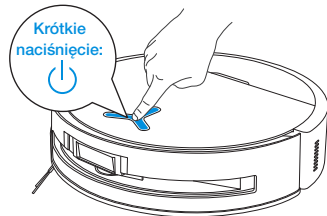
Przed pierwszym sprzątnięciem upewnij się, że robot znajduje się w stacji OMNI i jest w pełni naładowany. Dotknij przycisk  na robocie, aby rozpocząć sprzątanie. Możesz również użyć aplikacji ECOVACS HOME lub sterowania głosowego, aby rozpocząć sprzątnięcie.

3. Pauza

Dotknij przycisk  na robocie, aby wstrzymać pracę robota. Możesz również użyć aplikacji ECOVACS HOME lub sterowania głosowego, aby wstrzymać pracę robota.

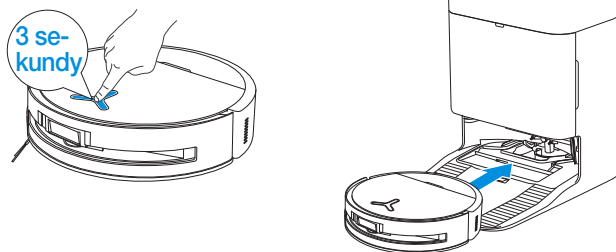
4. Wybudzanie

Po wstrzymaniu pracy wszystkie wskaźniki na robocie wyłączą się po chwili. Aby wybudzić robota, krótko naciśnij przycisk .



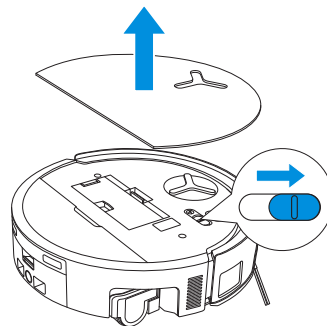
5. Powrót do stacji OMNI

Użyj aplikacji ECOVACS HOME lub głosu, aby polecić robotowi DEEBOT powrót do stacji w celu naładowania. Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku na robocie DEEBOT przez trzy sekundy może również spowodować powrót robota do stacji.



6. Tryb głębokiego uśpienia

Robot przełączy się do trybu głębokiego uśpienia, aby chronić akumulator, jeśli robot pozostaje poza stacją OMNI przez około dziesięć godzin. Należy wyłączyć i włączyć robota, aby go wybudzić.



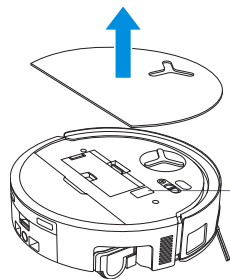
DANE TECHNICZNE

Model	DEX61-P		
Znamionowe parametry wejścia	20 V === 2 A	Czas ładowania	ok. 4,0 godz.
Model stacji	CH2497D		
Znamionowe parametry wejścia	220-240 V ~ 50-60 Hz	Znamionowe parametry wyjścia	20 V === 2 A
Znamionowy prąd wejściowy (ładowanie)	0,5 A	Pobór mocy (opróżnianie)	650 W
Pobór mocy (mop do mycia gorącą wodą)	1650 W		
Pasma częstotliwości	2400–2483,5 GHz		
Pobór mocy w trybie czuwania sieciowego	Poniżej 2,00 W		
Wymiary robota (dł.xszer.xwys. w mm)	353×351,5×98 mm		
Wymiary stacji dokującej (dł.xszer.xwys. w mm)	338×459×500 mm (z podstawą) 338×276×500 mm (bez podstawy)		

Moc wyjściowa modułu bezprzewodowego jest mniejsza niż 100 mW.

Uwaga: Dane techniczne i konstrukcyjne mogą ulec zmianie ze względu na nieustanne ulepszanie produktu.

Więcej akcesoriów można znaleźć na stronie <https://www.ecovacs.com>.



Użyj aparatu urządzenia mobilnego, aby zeskanować kod QR i uzyskać instrukcję obsługi.

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd.
No.518 Songwei Road, Wusongjiang Industry Park, Guoxiang Street,
Wuzhong District, Suzhou, Jiangsu, Chiny.

451-2498-0603